



Festa de l'oli nou de la Bisbal de Falset

Fiesta del aceite nuevo / New Olive Oil Festival
Fête de l'huile d'olive nouvelle / Fest des neuen Olivenöls



Esmorzar popular / Visita al molí / Tast d'olis
Desayuno popular / Visita a la almazara / Cata de aceites
Public breakfast / Visit to the olive oil mill / Olive oil tasting
Petit-déjeuner populaire / Visite au moulin à huile / Dégustation d'huiles d'olive
Gemeinschaftsfrühstück / Besichtigung der Mühle / Ölverkostung

Últim diumenge de novembre o primer de desembre
Último domingo de noviembre o primero de diciembre
Last Sunday in November or first Sunday in December
Dernier dimanche de novembre ou premier dimanche de décembre
Letzter Sonntag im November oder erster Sonntag im Dezember

COOPERATIVA DE LA BISBAL DE FALSET www.montsacer.com

Festa de l'oli nou de la Serra d'Almos

Fiesta del aceite nuevo / New Olive Oil Festival
Fête de l'huile d'olive nouvelle / Fest des neuen Olivenöls



Esmorzar de pagès / Visita al molí / Tast d'olis / Espectacle de carrer
Desayuno de payés / Visita a la almazara / Cata de aceites / Espectáculo callejero
Country breakfast / Visit to the olive oil mill and olive oil tasting / Street performance
Petit-déjeuner paysan / Visite du moulin à huile / Dégustation d'huile d'olive / Spectacle de rue
Bauernfrühstück / Besichtigung der Olivenmühle / Ölverkostung / Straßenshow

Entre el 6 i el 8 de desembre / Entre el 6 y el 8 de diciembre
Between 6th and 8th December / Entre le 6 et le 8 décembre
Zwischen dem 6. und 8. Dezember

CELLER MASROIG - MOLÍ D'OLI DE LA SERRA D'ALMOS www.cellermasroig.com

Fira de l'oli Baronia de Cabacés

Feria del aceite / Olive Oil Fair
Foire de l'huile d'olive / Olivenöl-Jahrmarkt



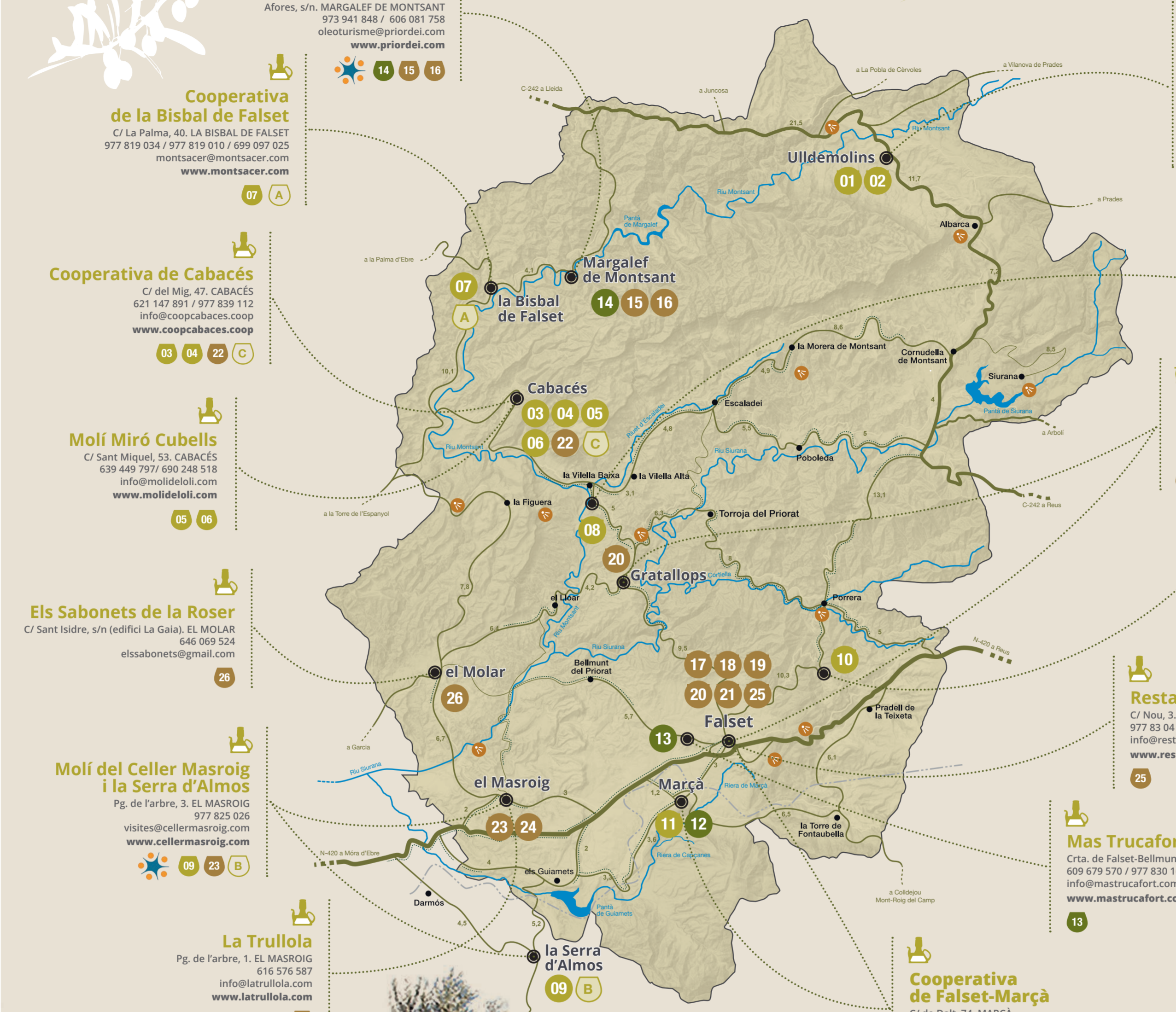
Visita al molí i tast d'oli / Mostra artesanal / Dinar popular
Espectacle de carrer
Visita a la almazara y cata de aceites / Feria de artesanía
Almuerzo popular / Espectáculo callejero
Visit to the olive oil mill and olive oil tasting / Craft market / Public lunch
Street performance
Visite du moulin à huile et dégustation d'huile d'olive / Marché d'artisanat
Déjeuner populaire
Besichtigung der Mühle und Olivenölverkostung / Handwerksmarkt
Gemeinschaftsmittagessen / Straßenshow

Entre el 6 i el 8 de desembre / Entre el 6 y el 8 de diciembre
Between 6th and 8th December / Entre le 6 et le 8 décembre
Zwischen dem 6. und 8. Dezember

COOPERATIVA DE CABACÉS www.coopcabaces.com



Ruta de l'oli



Priordei

Afores, s/n. MARGALEF DE MONTSANT
973 941 848 / 606 081 758
oleoturisme@priordei.com
www.priordei.com

Cooperativa de la Bisbal de Falset

C/ La Palma, 40. LA BISBAL DE FALSET
977 819 034 / 977 819 010 / 699 097 025
montsacer@montsacer.com
www.montsacer.com

Cooperativa de Cabacés

C/ del Mig, 47. CABACÉS
621 147 891 / 977 839 112
info@coopcabaces.coop
www.coopcabaces.coop

Molí Miró Cubells

C/ Sant Miquel, 53. CABACÉS
639 449 797 / 690 248 518
info@molideloli.com
www.molideloli.com

Els Sabonets de la Roser

C/ Sant Isidre, s/n (edifici La Gaia). EL MOLAR
646 069 524
ellsabonets@gmail.com

Molí del Celler Masroig i la Serra d'Almos

Pg. de l'arbre, 3. EL MASROIG
977 825 026
visites@cellermasroig.com
www.cellermasroig.com

La Trullola

Pg. de l'arbre, 1. EL MASROIG
616 576 587
info@latrullola.com
www.latrullola.com

Cooperativa d'Ulldemolins

Av. Verge de Montserrat, s/n
ULLDEMOLINS
977 561 613 / 977 561 640 / 630 085 884
agrobotiga@coopulldemolins.com
www.coopulldemolins.com

Gratavinum

Mas d'en Serres, s/n. GRATALLOPS
(des de la Vilella Baixa, camí senyalitzat
"pla del Xorrac" a 1 km)
659 413 575 / 687 758 781
visits@gratavinum.com
www.gratavinum.com

Priorat Natur

C/ Miquel Barceló, 20. FALSET
977 830 885
info@prioratnatur.com
www.prioratnatur.com

Mas Ardèvol Siurana Tours

Ctra. T-740, Km. 5,3. FALSET
610 178 017
info@siuranatours.com
www.siuranatours.com

Restaurant El Cairat

C/ Nou, 3. FALSET
977 83 04 81 / 620 928 618
info@restaurantelcairat.com
www.restaurantelcairat.com

Mas Trucafort

Ctra. de Falset-Bellmunt, km 1,5. FALSET
609 679 570 / 977 830 160
info@mastrucafort.com
www.mastrucafort.com

Cooperativa de Falset-Marçà

C/ de Dalt, 74. MARÇÀ
617 929 018
visita@etim.cat
www.etim.cat



EL PRIORAT, COMPROMÉS AMB EL TURISME SOSTENIBLE
El Priorat, comprometido con el turismo sostenible
El Priorat, committed with sustainable tourism
El Priorat, engagé avec le tourisme durable
Das Priorat, dem nachhaltigen Tourismus verpflichtet

Oliva arbequina

Aceituna arbequina / Arbequina olive
Olive arbequina / Arbequina-Olive

DOP Siurana

Denominació d'origen protegida
Denominación de origen protegida
Protected Designation of Origin
Appellation d'Origine Protégée
Geschützte Ursprungsbezeichnung

Ruta de l'oli



VINE A COLLIR OLIVES

Ven a recoger aceitunas / Come olive picking
Venez cueïllir les olives / Kommen Sie und pflücken Sie Oliven



ENTRA ALS NOSTRES MOLINS

Entra en nuestras almazaras / Come on into our mills
Visitez nos moulins à huile / Betreten Sie unsere Mühlen



TASTA EL NOSTRE OLI

Prueba nuestro aceite / Taste our olive oil
Goutez notre huile d'olive / Probieren Sie unser Öl



ESMORZARS, APERITIVS, DINARS...

Desayunos, aperitivos, almuerzos...
Breakfasts, aperitifs, lunches...
Petits-déjeuners, apéritifs, repas...
Frühstück, Aperitif, Mittagessen...

Dinastia Sureda / Fotografies: Rafael López Marañón / Juan Caraballada / Jaki / Fotos: emprendedores priorat de les empreses / D.O. 1.640.2004 / 1979-2024

Priorat

26 Experiències de l'oli

26 Experiencias del aceite / 26 Olive oil experiences
26 Expériences d'huile d'olive / 26 Olivenölerlebnisse



- EXPERIÈNCIA DE TEMPORADA (NOVEMBRE-DESEMBRE)**
Experiencia de temporada (noviembre-diciembre)
Only during olive picking time (November - December)
Expérience saisonnière (novembre-décembre)
Nur saisonales Erlebnisse (November - Dezember)
- VISITES GUIADES A MOLINS / Visitas guiadas a almazaras**
Guided tours of olive oil mills / Visites guidées des moulins à huile
Führungen durch die Mühle
- ACTIVITAT DE COLLITA / Actividad de cosecha**
Harvest activity / Activité de cueillette / Ernteaktivität
- ALTRES EXPERIÈNCIES OLEOTURÍSTIQUES / Otras experiencias oleoturísticas**
Other olive oil experiences / Autres expériences d'huile d'olive
Weitere Erlebnisse mit Olivenöl

05 VISITA A LA FINCA I MOLÍ D'OLI

VISITA A LA FINCA I ALMAZARA
VISIT TO THE ESTATE AND OLIVE OIL MILL
VISITE DU DOMAINE ET DU MOULIN À HUILE
FÜHRUNG DURCH DEN OLIVENHAIM UND DIE ÖLMÜHLE

RUTA EN 4x4 / Ruta en 4x4
4x4 trip / Parcours en 4x4 / Fahrt im Allradfahrzeug

VISITA GUIADA AL MOLÍ / Visita guiada a la almazara
Guided tour of the olive oil mill / Visite guidée du moulin à huile / Führung durch die Olivenmühle

TAST D'OLIS / Cata de aceites
Olive oil tasting / Dégustation d'huiles d'olive / Olivenölprobe

MOLÍ MIRÓ CUBELLS www.molideloli.com

06 VISITA AL MOLÍ D'OLI

VISITA A LA ALMAZARA
VISIT TO THE OLIVE OIL MILL
VISITE DU MOULIN À HUILE
BESUCH DER ÖLMÜHLE

VISITA GUIADA AL MOLÍ / Visita guiada a la almazara
Guided tour of the olive oil mill / Visite guidée du moulin à huile / Besuch der Ölmühle

TAST D'OLIS / Cata de aceites
Olive oil tasting / Dégustation d'huiles d'olive / Olivenölprobe

MOLÍ MIRÓ CUBELLS www.molideloli.com

11 VISITA TEATRALITZADA «TON, EL MOLINER» (MOLÍ D'OLI DE MARÇÀ)

VISITA TEATRALITZADA «EL MOLINER»
-TON, THE MILLER- THEMED VISIT
VISITE THÉÂTRALISÉE AVEC « EL TON LE MEUNIER »
THEATRALISIERTE FÜHRUNG MIT «TON, DEM MÜLLER-»

VISITA TEATRALITZADA AL MOLÍ VELL I AL MOLÍ NOU
Visita teatralizada a la antigua y nueva almazara de la Cooperativa de Marçà
Themed visit to the old mill and the new mill at the cooperative in Marçà
Visite théâtralisée de l'ancien moulin et du nouveau moulin de la Coopérative de Marçà
Führung durch die alte und neue Olivenmühle der Genossenschaft in Marçà

TAST DE 3 OLIS / Cata de 3 aceites
Tasting of 3 olive oils / Dégustations de 3 huiles d'olive / Probe von 3 Olivenölen

COOPERATIVA DE FALSET-MARÇÀ www.etim.cat

17 VISITA GOURMET

VISITA GOURMET
GOURMET VISIT
VISITE GOURMET
GOURMETFÜHRUNG

VISITA GUIADA A LA COOPERATIVA / Visita guiada a la Cooperativa
Guided tour of the Cooperative / Visite guidée de la Cooperative / Führung durch die Genossenschaft

TAST GOURMET: TAST D'OLIS, TAST DE 2 VINS D'ALTA GAMMA, OLIVES, AVELLANES, PA AMB TOMAQUET I EMOBTTIS / Cata gourmet: cata de aceites, cata de 2 vinos de alta gama, aceitunas, avellanas, pan con tomate y embutidos
Gourmet tasting: olive oil, 2 premium wines, olives, hazelnuts, bread with tomato and cured meats / Dégustation gourmande: dégustation d'huiles d'olive, dégustation de 2 vins d'exception, olives, noisettes, pain trempé de tomate et charcuteries / Gourmetverkostung: Probe von Olivenöl, zwei Spitzenweinen, Oliven, Haselnüssen, Tomatenbrötchen und Wurstwaren

COOPERATIVA DE FALSET-MARÇÀ www.etim.cat

23 DESCOBREIX L'OLI I EL VI DEL CELLER MASROIG

DESCOURE EL VINO Y EL ACEITE DEL CELLER MASROIG
DISCOVER THE OLIVE OIL AND WINE OF CELLER MASROIG
DÉCOUVREZ L'HUILE D'OLIVE ET LE VIN DU CELLER MASROIG
ENTDECKEN SIE DAS OLIVENÖL UND DEN WEIN DES CELLER MASROIG

VISITA A LES FINQUES D'OLIVERES I VINYES MÉS PRÒXIMES DEL CELLER
Visita a las fincas de olivos y viñas más próximas a la bodega
Visit to the olive groves and vineyards closest to the winery / Visite des plantations d'oliviers et des vignes les plus proches de la cave / Besuch der Olivenhain und Weinberge in nächster Nähe des Weinkellers

TAST DE VINS I ACEITES ACOMPANYAT DE FRUITS SECS, PA TORRAT I XOCOLATA
Cata de vins i aceites acompanyada de fruits secs, pa torrat i xocolata
Wine and olive oil tasting accompanied by nuts, toast and chocolate / Dégustation de vins et d'huiles accompagnées de fruits secs, de pain grillé et de chocolat / Probe von Wein und Olivenöl begleitet von Nüssen, getostetem Brot und Schokolade

MOLÍ DEL CELLER MASROIG I LA SERRA D'ALMOS www.cellermasroig.com

07 DESCOBREIX LA CULTURA DE L'OLI

DESCUBRE LA CULTURA DEL ACEITE
DISCOVER THE CULTURE OF OLIVE OIL
DÉCOUVREZ LA CULTURE DE L'HUILE D'OLIVE
ENTDECKEN SIE DIE OLIVENÖLKULTUR

VISITA GUIADA AL MOLÍ AMB CAMINADA FINS AL MOLÍ D'OLI ANTIC I EL MIRADOR STARLIGHT
Visita guiada a la almazara con un paseo hasta la antigua almazara y el mirador Starlight
Guided tour of the olive oil mill with a walk to the old mill and the Starlight viewpoint
Visite guidée du moulin à huile avec une promenade jusqu'à l'ancien moulin et au belvédère Starlight
Besuch der Olivenmühle der Genossenschaft von La Bisbal de Falset mit einem Spaziergang zur alten Mühle und zum Starlight Aussichtspunkt

TAST DE L'OLI D'OLIVA VERGE EXTRA MONTSACER / Cata de aceite de oliva virgen extra Montsacer
Vermut with Montsacer extra virgin olive oil / Dégustation de Thulle d'olive vierge extra Montsacer / Probe des nativen Olivenöls Extra "Montsacer"

COOPERATIVA DE LA BISBAL DE FALSET www.montsacer.com

13 TALLER DE COLLITA D'OLIVES I DINAR A MAS TRUCAFORT

TALLER DE COSECHA DE ACEITUNAS Y ALMUERZO
OLIVE PICKING WORKSHOP AND LUNCH
ATELIER DE CUEILLETTE D'OLIVES ET DÉJEUNER
WORKSHOP OLIVENERNTEN UND MITTAGESSEN AUF DEM BUI MAS TRUCAFORT

ACTIVITAT DE COLLITA DE L'OLIVA / Actividad de cosecha de la aceituna
Olive picking activity / Activité de cueillette oliviers / Aktivität der Olivennernte

TAST D'OLIS, OLIVES I PRODUCTES ELABORATS AL MAS TRUCAFORT
Cata de aceites, aceitunas y productos elaborados en Mas Trucafort
Tasting of oils, olives and products made at Mas Trucafort / Dégustation d'huiles, d'olives et de produits élaborés sur le domaine / Verkostung von Olivenöl, Oliven und auf dem Gut Mas Trucafort hergestellten Erzeugnissen

TALLER D'OLIVES DE TAULA / Taller de olive de aceitunas de mesa
Workshop on table olives / Atelier d'olives de table / Workshop zum Einlegen von Oliven

DINAR / Almuerzo / Lunch / Déjeuner / Mittagessen

MAS TRUCAFORT www.mastrucafort.com

19 INTRODUCCIÓ AL MÓN DE L'OLI

INTRODUCCION AL MUNDO DEL ACEITE DE OLIVA
INTRODUCTION TO THE WORLD OF OLIVE OIL
INTRODUCTION AU MONDE DE L'HUILE D'OLIVE
EINFÜHRUNG IN DIE WELT DES OLIVENÖLS

TAST DE 3 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA ACOMPANYAT AMB OLIVES DE TAULA
Cata de 3 aceites de oliva virgen extra acompañados de aceitunas de mesa
Tasting of 3 extra virgin olive oils accompanied by table olives
Dégustation de 3 huiles d'olive vierge extra accompagnées d'olives de table
Verkostung von drei nativen Olivenölen Extra begleitet von eingelegten Oliven

PRIORAT NATUR www.prioratnatur.com

25 MENÚ DE L'OLI AL RESTAURANT EL CAIRAT

MENU DEL ACEITE EN EL RESTAURANTE EL CAIRAT
OLIVE OIL MENU AT EL CAIRAT RESTAURANT
MENU DES HUILES D'OLIVE AU RESTAURANT EL CAIRAT
OLIVENÖLMENÜ IM RESTAURANT EL CAIRAT

TAST D'OLI DEL RAIG / Cata de aceite "del raig" (sin filtrar)
Unfiltered olive oil tasting / Dégustation d'huile d'olive non filtrée
Verkostung von ungefiltertem Olivenöl

MENÚ DE L'OLI / Menú del aceite
Olive oil menu / Menu de l'huile d'olive / Olivenölm Menü

RESTAURANT EL CAIRAT www.restaurantelcairat.com

08 PASSEIG ENTRE OLIVERES, VISITA AL MOLÍ I TAST DE VINS I OLIS

PASEO ENTRE OLIVOS, VISITA A LA ALMAZARA Y CATA DE VINO Y ACEITE
A STROLL BETWEEN VINES AND OLIVES TREES, VISIT OF THE WINERY AND TASTING OF WINES AND OLIVE OIL
PROMENADE AU MILIEU DES VIGNES ET DES OLIVIERS, VISITE DE LA CAVES ET DU MOULIN AVEC DÉGUSTATION DE VINS ET D'HUILE
SPAZIERGANG DURCH OLIVENHAIM UND WEINBERG, FÜHRUNG ZUR MÜHLE UND WEIN- U. OLIVENÖLPROBE

VISITA GUIADA PER CAMPS D'OLIVERES I VINYES / Visita guiada por oliveres y viñas
Guided tour of olive groves and vineyards / Visite guidée dans les champs d'oliviers et les vignes
Führung durch Olivenhain und Weinberg

VISITA AL CELLER I AL MOLÍ D'OLI / Visita a la bodega y a la almazara
Visit to the winery and the olive oil mill / Visite de la cave et du moulin à huile / Führung zu Weinkeller und Olivenmühle

TAST PROFESSIONAL D'OLI I DE 3 VINS / cata profesional de aceite y de 3 vinos
Professional tasting of olive oil and of 3 wines / Dégustation professionnelle d'huile d'olive et de 3 vins
Professionelle Probe von nativem Olivenöl Extra und drei Weinen

MARIDATGE OPCIONAL DE VINS I D'OLI / Maridaje opcional de vinos y aceite
Optional pairing of wines and olive oil / En option: accords vins et huile d'olive / Optional Pairing der Weine und des Öls

GRATAVINUM www.gratavinum.com

14 OLIVICULTOR PER UN DIA

OLIVICULTOR POR UN DIA
OLIVE GROWER FOR A DAY
OLEICULTEUR D'UN JOUR
OLIVENBAUER FÜR EINHEN TAG

EXPERIÈNCIA DE COLLITA DE L'OLIVA / Experiencia de cosecha de la aceituna
Olive picking experience / Expérience de cueillette oliviers / Teinahme an der Olivennernte

VERMUT AMB TAST D'OLIS (2 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA)
Vermut with cata de aceite (2 aceites de oliva virgen extra)
Vermouth with oil tasting (2 extra virgin olive oils) / Vermouth avec dégustation d'huile (2 huiles d'olive vierge extra) / Probe von zwei nativen Olivenölen Extra

APERITIU AMB PRODUCTES DE PROXIMITAT / Aperitivo con productos de proximidad
Aperitif with local produce / Assiette de produits locaux / Aperitif mit Erzeugnissen aus der Region

PRIORDEI www.priordei.com

20 ESCAPADA AL PRIORAT

ESCAPADA AL PRIORAT
PRIORAT BREAK
ESCAPADE DANS LE PRIORAT
AUSFLUG INS PRIORAT

VISITA I TAST DE VINS AL CELLER BUIL&GINÉ DE GRATALLOPS
Visita y cata de vinos en la bodega Buil&Giné de Gratallops
Guided tour of Buil&Giné winery in Gratallops and wine tasting / Visite guidée et dégustation de vins dans la cave Buil&Giné à Gratallops / Besuch und Weinprobe des Kellers Buil&Giné in Gratallops

TAST DE 3 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA A PRIORAT NATUR A FALSET ACOMPANYAT AMB OLIVES NATURALS / Tasting of 3 aceites de oliva virgen extra en Priorat Natur a Falset
acompanyada de aceitunas naturales
Tasting of 3 extra virgin olive oils at Priorat Natur in Falset, accompanied by table olives
Dégustation de 3 huiles d'olive vierge extra bei Priorat Natur in Falset, accompagnées d'olives naturelles
Verkostung von 3 nativen Olivenölen Extra bei Priorat Natur in Falset, begleitet von eingelegten Oliven

PRIORAT NATUR www.prioratnatur.com

26 FEM SABÓ AMB OLI

APRENDE A HACER JABÓN CON ACEITE
LET'S MAKE SOAP WITH OLIVE OIL
FABRICATION DE SAVON À L'HUILE D'OLIVE
SEIFE AUS OLIVENÖL (WORKSHOP)

TALLER D'ELABORACIÓ DE SABÓ AMB OLI D'OLIVA
Taller de elaboración de jabón con aceite de oliva
Workshop on making soap with olive oil / Atelier de fabrication de savon à l'huile d'olive
Workshop zur Seifenherstellung aus Olivenöl

GEL DE DUTXA NATURAL 0,5 L, TARRO AMB SALS DE BANY, 2 PASTILLES DE SABÓ
0.5 L natural shower gel, jar of bath salts, 2 bars of soap
Gel douche naturel 0,5 l, Pot de sels de bain, 2 briques de savon
Naturliches Duschgel 0,5 l, Dose mit Badesalz, 2 Stücke Seife

ELS SABONETS DE LA ROSER ellsabonets@gmail.com

03 VISITA AL MOLÍ I TAST D'OLIS BARONIA DE CABACÉS

VISITA A LA ALMAZARA / CATA DE ACEITES
VISIT TO THE MILL AND OLIVE OIL TASTING
VISITE DU MOULIN ET DÉGUSTATION D'HUILES
FÜHRUNG DURCH DIE MÜHLE UND OLIVENÖLVERKOSTUNG

VISITA GUIADA AL MOLÍ / Visita guiada a la almazara
Guided tour of the olive oil mill / Visite guidée du moulin à huile / Führung durch die Mühle

TAST DE 2 OLIS / Cata de 2 aceites
Tasting of 2 olive oils / Dégustation de 2 huiles d'olive / Verkostung von 2 Olivenölen

VISITA OPCIONAL A LES OLIVERES / Visita opcional a los olivos
Optional visit to the olive trees / En option: visite des oliviers / Optional der Besuch eines Olivenhaines

COOPERATIVA DE CABACÉS www.coopcabaces.coop

09 VISITA AL MOLÍ I TAST D'OLIS A LA SERRA D'ALMOS

VISITA A LA ALMAZARA DE LA SERRA D'ALMOS I CATA DE ACEITES
VISIT TO THE MILL AND TASTING OF OLIVE OIL IN LA SERRA D'ALMOS
VISITE DU MOULIN ET DÉGUSTATION D'HUILES D'OLIVE
BESUCH DER MÜHLE VON LA SERRA D'ALMOS UND OLIVENÖLPROBE

VISITA AL MOLÍ / Visita a la almazara / Guided tour of the olive oil mill and olive oil tasting in La Serra d'Almos
Visite guidée du moulin et dégustation d'huiles d'olive à la Serra d'Almos / Führung durch die Mühle

TAST GUIAT DE 2 OLIS AMB PA TORRAT, OLIVES ARBEQUINES I XOCOLATA
Cata comenada de 2 aceites con pan tostado, aceitunas arbequinas y chocolate
Guided tasting of 2 olive oils accompanied by toast, Arbequina olives and chocolate
Dégustation guidée de 2 huiles d'olive accompagnées de pain grillé, d'olives Arbequina et de chocolat
Kommentierte Probe von zwei Olivenölen mit geröstetem Brot, Arbequina-Oliven und Schokolade

DÉGUSTACIÓ FINAL DE PRODUCTE LOCAL A L'AGROBOTIGA
Dégustation finale de produit local en la agrotienda
Final tasting of local produce at the agro-shop / Dégustation finale de produits locaux dans l'agrobotique / Verkostung von lokalen Spezialitäten im Agroladen

MOLÍ DEL CELLER MASROIG I LA SERRA D'ALMOS www.cellermasroig.com

15 VISITA I TAST D'OLIS A L'ANTIC MOLÍ DE MARGALEF

VISITA AL ANTIC MOULIN DE MARGALEF / CATA DE ACEITES
VISIT TO THE OLD OIL MILL IN MARGALEF AND OIL TASTING
VISITE DE L'ANCIEN MOULIN DE MARGALEF ET DÉGUSTATION D'HUILES
BESUCH DER ALTEN MÜHLE VON MARGALEF UND OLIVENÖLPROBE

VISITA GUIADA A L'ANTIC MOLÍ D'OLI DE MARGALEF
Visita guiada a la antigua almazara de Margalef
Guided tour of the old olive oil mill in Margalef / Visite guidée de l'ancien moulin à huile de Margalef
Führung durch die alte Olivenmühle von Margalef

TAST D'OLIS PRIORDEI (2 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA)
Cata de aceites Priordei (2 aceites de oliva virgen extra)
Priordei olive oil tasting (2 extra virgin olive oils) / Dégustation d'huiles Priordei (2 huiles d'olive vierge extra) / Verkostung von 2 nativen Olivenölen Extra der Marke Priordei

PRIORDEI www.priordei.com

21 EL PRIORAT TRADICIONAL: OLI - VERMUT

EL PRIORAT TRADICIONAL: ACEITE - VERMUT
THE TRADITIONAL PRIORAT: OLIVE OIL AND VERMOUTH
LE PRIORAT TRADITIONNEL : HUILE D'OLIVE ET VERMOUTH
TRADITIONNELLES PRIORAT: OLIVENÖL UND VERMUT

TAST DE 3 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA ACOMPANYAT D'OLIVES DE TAULA
Cata de 3 aceites de oliva virgen extra acompañada de actunas
Tasting of 3 extra virgin olive oils accompanied by olives / Dégustation de 3 huiles d'olive vierge extra accompagnées d'olives / Probe von 3 nativen Olivenölen Extra begleitet von Oliven

TAST DE VERMUT ACOMPANYAT D'AMETLLES SALADES
Cata de vermut acompanyada de almendras saladas
Tasting of a vermouth accompanied by salted almonds
Dégustation d'un vermouth accompagné d'amandes salées
Probe eines Vermuths begleitet von Salzmandeln

PRIORAT NATUR www.prioratnatur.com

04 ESMORZAR DE PAGÉS ENTRE OLIVERES I VISITA AL MOLÍ

DESAYUNO ENTRE OLIVOS Y VISITA A LA ALMAZARA
BREAKFAST AMONG OLIVE TREES AND VISIT TO THE MILL
PETIT-DÉJEUNER AU MILIEU DES OLIVIERS ET VISITE DU MOULIN
BAUERNFRÜHSTÜCK IM OLIVENHAIM UND FÜHRUNG DURCH DIE MÜHLE

ESMORZAR DE PAGÉS ENTRE OLIVERES / Desayuno de pagés entre olivos
Country breakfast among olive trees / Petit-déjeuner paysan au milieu des oliviers
Bauernfrühstück im Olivenhain

TAST DE 3 OLIS / Cata de 3 aceites
Tasting of 3 olive oils / Dégustation de 3 huiles d'olive / Verkostung von 3 Olen

VISITA GUIADA A MOLÍ / Visita guiada a la almazara
Guided tour of the olive oil mill / Visite guidée du moulin à huile / Führung durch die Mühle

COOPERATIVA DE CABACÉS www.coopcabaces.coop

10 ITINERARI DE TAST: VI, OLI I CUINA

ITINERARIO DE CATA: VINO, ACEITE Y COCINA
TASTING ITINERARY: WINE, OLIVE OIL AND FOOD
ITINÉRAIRE DE DÉGUSTATION: VIN, HUILE D'OLIVE ET CUISINE
VERKOSTUNGSROUTE: WEIN, OLIVENÖL UND GASTRONOMIE

2 NITS D'ALLOTJAMENT AMB ESMORZAR / Dos noches de alojamiento con desayuno
2 Übernachtungen mit Frühstück included / 2 nuits en chambre d'hôtes avec le petit-déjeuner
UN SOPAR / Una cena / One evening meal / Un diner / Ein Abendessen

VISITA A UN CELLER DE LA DOQ PRIORAT, UN CELLER DE LA DO MONTSANT I TAST DE VINS
Visita a una bodega de la DOQ Priorat, una bodega de la DO Montsant y cata de vinos
One guided tour and wine-tasting of a DOQ Priorat winery and DO Montsant winery
Visite d'une cave de l'AOC Priorat et d'une cave de l'AOC Montsant et dégustation de vins
Führung und Weinprobe in einem Keller des Anbaugebiete DOQ Priorat und des Anbaugebiete DO Montsant

VISITA D'UN MOLÍ I TAST D'OLIS / Visita a una almazara y cata de aceites
Guided tour of an olive oil mill and olive oil tasting / La visite d'un pressoir et une dégustation d'huile d'olive
Führung und Olivenölprobe in einer Mühle des Herkunftsgebiets

MAS ARBÉVOL - SIURANA TOURS www.siuранatours.com

16 ESMORZAR ENTRE OLIVERES I TAST D'OLIS

DESAYUNO ENTRE OLIVOS Y CATA DE ACEITES
BREAKFAST AMONG OLIVE TREES AND OLIVE OIL TASTING
PETIT-DÉJEUNER AU MILIEU DES OLIVIERS ET DÉGUSTATION D'HUILE D'OLIVE
FRÜHSTÜCK IM OLIVENHAIM UND ÖLPROBE

ESMORZAR MEDITERRANEO ENTRE OLIVERES AMB PRODUCTES DE PROXIMITAT
Desayuno mediterráneo entre olivos con productos de proximidad
Olive oil tasting in our agro-shop accompanied by locally sourced products
Petit-déjeuner méditerranéen au milieu des oliviers avec des produits locaux
Mediterranes Frühstück inmitten eines Olivenhains mit Erzeugnissen aus der Region

TAST D'OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA (2 OLIS D'OLIVA VERGE EXTRA)
Cata de aceites de oliva virgen extra (2 aceites de oliva virgen extra)
Olive oil tasting (2 extra virgin olive oils) / Dégustation d'huile d'olive extra vierge (2 huiles d'olive extra vierge) / Probe von zwei nativen Olivenölen Extra

PRIORDEI www.priordei.com

22 TAST D'OLIS BARONIA DE CABACÉS

CATA DE ACEITES BARONIA DE CABACÉS
BARONIA DE CABACÉS OLIVE OIL TASTING
DÉGUSTATION D'HUILES D'OLIVE BARONIA DE CABACÉS
OLIVENÖLPROBE BARONIA DE CABACÉS

TAST D'OLIS A LA NOSTRA AGROBOTIGA ACOMPANYAT DE PRODUCTES LOCALS
Cata de aceites en nuestra agrotienda acompañada de productos locales
Olive oil tasting in our agro-shop accompanied by local produce
Dégustation d'huiles d'olive dans notre agrobotique, accompagnée d'une sélection de produits locaux
Probe von Olivenölen mit lokalen Erzeugnissen in unserem Agroladen

COOPERATIVA DE CABACÉS www.coopcabaces.coop



Oficina de Turismo de la Comarca del Priorat
Plaça de la Quartera, 1. 43730 Falset · Tel. 977 831 023 · oit@priorat.org
www.turismepriorat.org